Porównanie tłumaczeń I Tesaloniczan 4:2

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Wiecie bowiem jakie nakazy daliśmy wam przez Pana Jezusa |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Bo wiecie, jakie polecenia\* podaliśmy wam przez Pana Jezusa.[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Wiecie bowiem, jakie nakazy daliśmy wam w obecności Pana, Jezusa.  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Wiecie bowiem jakie nakazy daliśmy wam przez Pana Jezusa |

1. 1) polecenia, παραγγελίας, termin wojskowy. [↑](#footnote-ref-2)